

PLUS

Clean board 奕克拉 使用说明书

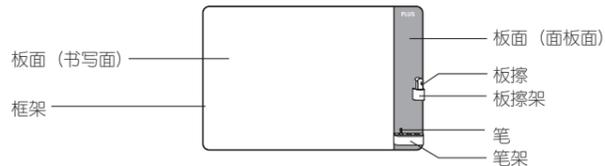
壁挂机型

在使用本产品之前，请仔细阅读本说明书。
请将本说明书妥善放置，以备需要时查阅。

什么是 Clean board 奕克拉？

“Clean board 奕克拉”是一种无需使用墨水笔，且擦除时不会产生任何粉尘和污渍的新型书写板，是一款利用磁性板面全新开发的新世代书写工具。
“Clean board 奕克拉”，不须更换书写笔，不产生粉尘，不须担心弄脏双手、衣服或周围环境。因不用墨水笔，所以写字时也不用等待字迹干，可尽情随意书写。
* 必须使用专门为 Clean board 奕克拉开发的奕克拉 笔和板擦。

部件名称



1. 安全警告

警告

- 笔和板擦含磁铁。如果您正在使用如起搏器、ICD 等医疗设备，请勿使用此产品。如果将笔或板擦放在磁卡等磁性介质附近，则介质中的数据也有可能遭到损坏。请勿将笔和板擦放在手表或移动电话等附近，否则可能会干扰其正常操作或造成功能异常。
- 注意妥善处置本产品，将板焚烧可能会产生有毒气体。

注意

- 遵守手册中的组装说明。组装或安装不当可能导致损坏或受伤。
- 将安装好的板从墙上取下时要格外小心。安装支架可能从螺丝上脱落，从而造成零件损坏或人员受伤。
- 发现产品存在任何异常时请立即停止使用。继续使用可能导致产品损坏或人员受伤。
- 请勿改装或拆卸 Clean board 奕克拉，以免造成产品损坏或人员受伤。

2. 与书写面有关的注意事项

1. 仅使用专为 Clean board 奕克拉生产的奕克拉 笔和板擦。
2. Clean board 奕克拉有一层极薄的树脂覆盖。请保持板面勿受刮擦。
3. 笔尖压力过大会损坏 Clean board 奕克拉表面。在板面上书写的时候要注意走笔流畅，不要过度施压。
4. 避免用尖锐物品（笔尖、刀片）撞击、刺穿、敲打或挤压板面。否则会导致板面损坏。
5. Clean board 奕克拉被刺破时，里面的东西会泄漏出来。
如果内容物与身体、眼睛及嘴巴接触，请用水立即清洗。如果出现问题，请咨询医生。
6. 因 Clean board 奕克拉的磁片特性所决定，有时可能会出现擦除不均匀的现象。
7. 请勿将 Clean board 奕克拉放在加热器、窗户等受阳光直射的地方或户外。Clean board 奕克拉可能会变形。

3. 注意

1. 暴露在灰尘或高湿度下时，板可能会出现褪色、变形或腐蚀。
2. 注意勿将水、饮料等洒在 Clean board 奕克拉上。如果将液体洒在上面，请立即擦掉，以免板出现褪色或变形。
3. 请勿在笔架或板擦架中放入除专用奕克拉 笔和板擦之外的其他任何物品，否则会因架子掉落而导致损坏或受伤。
4. 不要在户外或可能被水溅到的地方使用本产品。否则可能导致其生锈或损坏。
5. 请勿用图钉、钉子、圆珠笔或金属物品刮擦 Clean board 奕克拉的书写面，否则会导致无法修理的损坏。
6. 避免在 Clean board 奕克拉的书写面上使用胶带、粘合剂等。
7. 请勿将 Clean board 奕克拉掉落或以硬物击打其表面，以免造成损坏。
8. 将 Clean board 奕克拉与墙壁齐平安装。安装不平时继续使用可能引起板面变形、损坏或人员受伤。
9. 进行粗暴操作或非预期使用可能导致故障、损坏或事故。
10. 请勿在 Clean board 奕克拉上长时间书写。否则难以将书写内容擦除干净。
11. 请勿将磁性物体（磁铁、笔记本电脑、智能手机等）放在 Clean board 奕克拉表面附近，因其可能使板面区域变暗而导致内容模糊。
12. 第三方使用 Clean board 奕克拉时，请确认其已理解此类说明的含义。

4. 如何使用

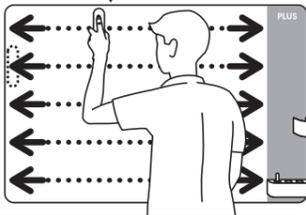
使用板之前

● 为使用板准备最佳条件

首次使用或长时间未使用时，请执行以下步骤

将板擦缓慢地在板面上水平滑动两或三次。这样可使板的书写和擦除性能正常化。将板擦轻轻放在板面上，然后将其缓慢地前后滑动。

将板擦朝书写面轻按并缓慢将其前后滑动（2 或 3 次）



与电动板擦相关的注意事项

- 勿快速移动板擦。
- 滑动板擦时，请注意不要过度用力压，以免损坏书写面。

如何使用书写笔

● 如何使用书写笔

在书写时保持笔尖与板面接触。



● 如何在特定较小区域使用笔帽板擦

将帽端在板面上滑动即可将较窄区域内的书写内容（如单个字母）清除。



警告

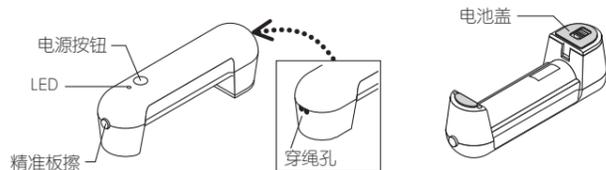
- 笔含磁铁。如果您正在使用如起搏器、ICD 等医疗设备，请勿使用此板。使书写笔及其笔帽远离磁性介质，以免其中数据损坏。请勿将笔（含笔帽）靠近手表或移动电话等，否则会导致其功能异常。

与书写笔有关的注意事项

- 书写笔专用于 Clean board 奕克拉。
- 使用时将帽子摘下，写完后进行替换。
- 请使用 Clean board 奕克拉上的笔架保存笔。
- 请勿拉扯笔尖处的圆盘，否则会导致其损坏而不宜用于书写。
- 用笔帽板擦擦除可能会留下模糊的灰色斑点。

如何使用电动板擦

[部件名称]

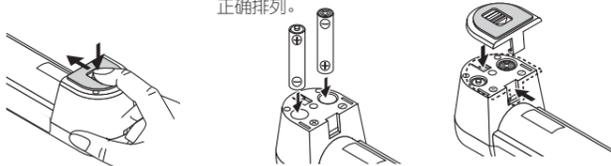


电池类型：AAA 碱性电池 x 2 节
电动板擦随附两节 AAA 碱性电池。请检查其操作情况。

[使用前的准备] 电池安装 / 更换

① 将手指朝箭头方向推以将电池盖滑下。

- ② 如图所示插入 AAA 碱性电池。
* 插入电池时注意电池的正极 (+) 和负极 (-) 方向正确排列。
- ③ 插入电池后装上电池盖。



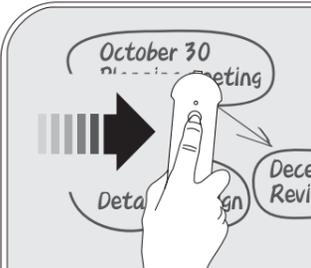
注意：电池使用安全须知

- 务必使用 AAA 碱性电池。使用非碱性电池可能导致产品无法正常工作。
- 请勿使用不同类型的新旧电池或混用不同品牌的电池。混用不同类型或不同品牌的电池，或使用相同品牌或类型的新旧电池可能导致发热、泄漏、爆炸或起火。
- 在主机或手湿润时请勿打开或关闭电池盖 / 插入或取出电池。否则可能引起功能异常。
- 请勿使用已损坏或盖已脱落的电池。
- 请勿给碱性电池充电。
- 按照所在区域的相关法律法规处理废旧电池。

[如何使用电动板擦]

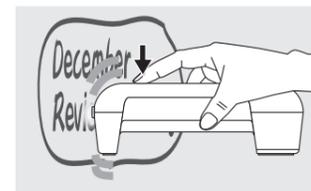
① 在按住板擦主体上电源按钮的同时将板擦轻轻朝书写面压，然后缓慢滑动。

② 擦除完毕后，将板擦从 Clean board 奕克拉的书写面释放，并松开按住电源按钮的手指。将板擦保存在板擦架中。



[如何使用电动板擦进行精准擦除]

按下电源按钮并将精准板擦尖端在书写面上滑动可擦除单个字母等较窄区域。



使用电动板擦时的注意事项

- 擦除完毕后，将板擦保存在 Clean board 奕克拉主体上的板擦架中。
- 请勿快速移动板擦。
- 请勿将板擦朝书写面上用力压。
- 请勿撕下电动板擦底座上的灰色毛毡。
- 请勿拆卸、改装或修理。否则可能导致受伤或功能异常。

● 如何安全地使用电动板擦

FCC 信息（仅适用于美国）
本设备符合 FCC 规定第 15 部分。

操作时应满足以下两个条件：

- (1) 本设备不会造成有害干扰，且 (2) 本设备须接收所接收到的任何干扰，包括可能引起意外操作的干扰。

警告

- 板擦含磁铁。如果您正在使用如起搏器、ICD 等医疗设备，请勿使用此板。将板擦远离磁性介质，以免损坏其中数据。请勿将本产品靠近手表或移动电话等，否则会导致其功能异常。
- 如果水或金属片等异物进入产品中，请立即停止使用并取出电池。继续使用可能引起受伤、功能异常、起火或电击。
- 如果产品发热、冒烟或发出臭味，请立即停止使用并取出电池。然后联系经销商。继续使用可能引起受伤、功能异常、起火或电击。
- 请勿使产品掉落或遭受撞击。在产品损坏时请立即停止使用并取出电池。否则可能引起受伤、功能异常、起火或电击。
- 请勿拆卸、修理或改装板擦。否则可能引起受伤、功能异常、起火或电击。
- 如果电池漏液不慎入眼或沾上皮肤或衣物，请立即用大量水进行清洗。否则可能导致失明或受伤。就医。
- 请勿将电池掷入火中。其可能会破裂而导致受伤。
- 请勿使电池短路。

注意

- 请勿让产品在电源开启的情况下或按下电源按钮的情况下运行。这样可能引起漏液、过热、破裂等，从而导致主体损坏。
- 在板擦周围有磁铁及其他金属物时请勿打开电源开关。板擦可能无法正常工作（电机不动）。
- 长时间不使用产品时请取出电池。如若不然，可能引发起火或功能异常。
- 产品变湿时可能引发起火或电击。
- 请勿在产品上使用热水、酒精、苯、稀释剂等，以免造成故障或损坏。
- 请勿将产品放在加热设备或窗口等暴露于直射阳光的地方，或放在户外 / 车内 / 直射阳光下。

[故障排除]

故障现象	处理
• 按下电源开关，LED 不亮。	• 电池电量耗尽？请更换新电池。
• 按下电源开关，马达没有动作。	• 请检查电池的正负极方向是否正确？将电池正确插入。
• 按下电源开关，LED 正常点亮，但马达没有动作	• 板擦周围有无任何磁铁或金属物？将板擦远离磁铁和金属物。

5. 清洁

1. 以干燥而柔软的布擦拭。
2. 如果产品很脏，请以拧干的湿布彻底擦拭后最后使用软布擦干。
3. 切勿使用挥发性或溶剂型化学品等进行清洁。

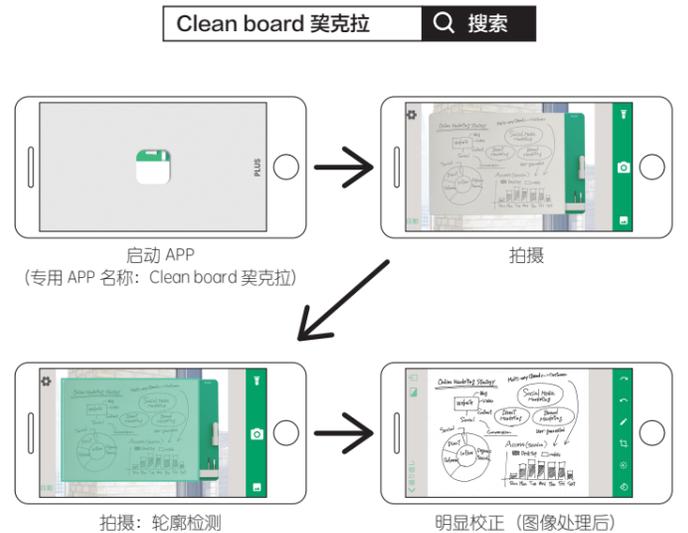
选购配件

	类型	序列号	订购商品编码
奕克拉 笔	粗笔尖（线宽：约 3 mm）	CLB-600PB	
Clean board 奕克拉板擦	电动板擦	CLB-500EE	

Clean board 奕克拉专用 APP

以专用 APP 保存 Clean board 奕克拉数据便于轻松查看

使用智能手机、免费的专用 APP 可检测 Clean board 奕克拉的轮廓、捕捉图像、自动更正并保存信息以便日后可轻松查看。



PLUS

Clean board 奕克拉 组装和设置说明书

壁挂机型

1. 组装说明 (至少须由两人进行组装)

- 按照本组装和安装说明组装和安装 Clean board 奕克拉。组装不当可导致受伤。
- 在组装之前, 请检查并确认组装所需的材料和零件齐全。
- 需要十字螺丝刀。



零件和组装材料清单

① Clean board 奕克拉 x 1	② 板固定上支架 x 2	③ 板固定下支架 x 2
④ 笔架: 1个	⑤ 板擦架: 1个	⑥ 电动板擦: 1个
⑦ AAA 碱性电池: 2节 (仅电动板擦随附)	⑧ 笔 (粗笔尖) x 1	使用说明书 (前) / 组装、安装手册 (后): 1份

组装步骤

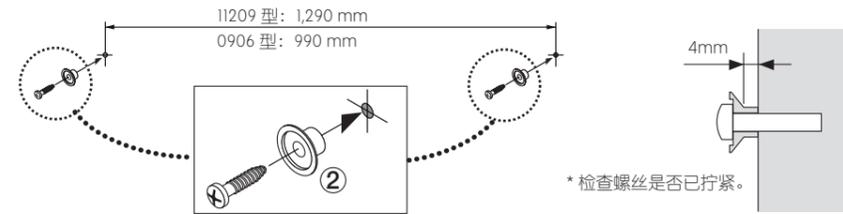
1

2

注意 将架子完全推入板中, 并确保架子的钩部将板稳稳夹紧。否则架子可能从板上掉落。

安装步骤

准备: 准备一把十字螺丝刀和 4 颗称直径为 4 至 5 且适用于墙面材料的固定螺丝 (产品不随附受纳螺丝)。



注意
安装方法视墙面材质而定。请仔细阅读本说明中的“根据墙面材质确定安装方法”一节, 选择适合于墙面的受纳螺丝和安装方法, 并确保安装时有足够的力来支撑白板重量。墙面或受纳螺丝损坏不在保修范围之内。

1

从 Clean Board 奕克拉右侧的孔开始。

1-1

1-2

注意 ③ 请注意勿让板固定下支架掉落。

2

3

2. 根据墙面材质确定安装方法

- 检查墙面材质及其承重能力, 确保两颗安装螺丝可承受 150 N (15 kgf) 或更重的负载。
- 使用以下表格选择兼容的插头和锚件类型。
- 根据安装方法安装所选插头和锚件。

安装墙材质	如何安装兼容的插头和锚件	单位: mm																																																																																
木墙	木螺丝 (1) 将与待使用螺丝尺寸匹配的螺丝行人。 																																																																																	
贴面胶合板 灰泥板 石膏板 (GL法)	Molly锚件 伞部打开以固定稳妥 ● 根据墙壁厚度选择 <table border="1"> <thead> <tr> <th>名称</th> <th>墙壁厚度</th> <th>导向孔直径</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>4-XS</td><td>1.6-5</td><td rowspan="4">8.0</td></tr> <tr><td>4-S</td><td>6-12</td></tr> <tr><td>4-SL</td><td>12-18</td></tr> <tr><td>4-L</td><td>18-22</td></tr> <tr><td>4-XL</td><td>32-38</td><td rowspan="2">10.0</td></tr> <tr><td>6-XS</td><td>1.6-5</td></tr> <tr><td>6-S</td><td>9-16</td></tr> <tr><td>6-MS</td><td>1.6-9.5</td><td rowspan="2">12.0</td></tr> <tr><td>6-L</td><td>14-32</td></tr> <tr><td>8-S</td><td>9-16</td></tr> <tr><td>8-L</td><td>14-32</td></tr> <tr><td>8-XL</td><td>35-45</td></tr> </tbody> </table> ■ 如何安装 (1) 选择直径与待使用螺丝相匹配的钻头钻一个孔。 (2) 将所选择的 Molly 锚件插入孔中并用螺丝刀拧紧。 (3) 一旦将脚部打开并拧紧螺丝进行固定, 即将螺丝复位 4 至 8 毫米并悬挂挂工具。 栓紧装置 展示其在木墙上的力量 ● 即使空心部分很窄, 也可以像 GL 方法一样安装。 <table border="1"> <thead> <tr> <th>名称</th> <th>墙壁厚度</th> <th>导向孔直径</th> <th>安装螺丝直径</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>TA</td><td>3-5</td><td rowspan="3">8</td><td rowspan="3">3.5-6</td></tr> <tr><td>TB or TH</td><td>9-12</td></tr> <tr><td>TC</td><td>16-18</td></tr> </tbody> </table> ■ 如何安装 (1) 折叠好脚部。 (2) 在孔中插入大头针以使用中空墙内将其打开。 (3) 可以使用直径 3.5 至 6 mm 的木螺丝或自攻螺丝。 U形插头 由混凝土制成即可 <table border="1"> <thead> <tr> <th>名称</th> <th>总长度</th> <th>导向孔直径</th> <th>安装螺丝直径</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>U-5</td><td>25</td><td>5</td><td>2.6-4</td></tr> <tr><td>U-6</td><td>30</td><td>6</td><td>3.5-5</td></tr> <tr><td>U-8</td><td>40</td><td>8</td><td>4.5-6</td></tr> <tr><td>U-10</td><td>50</td><td>10</td><td>6-8</td></tr> <tr><td>U-12</td><td>60</td><td>12</td><td>8-10</td></tr> </tbody> </table> ■ 如何安装 (1) 用钻头在墙上钻一个导向孔。 (2) 以螺丝钉将 U 形插头插入。 (3) 完结时以螺丝刀拧紧。 十字头自攻螺丝 (平头) 在钻孔前请检查墙壁内部, 例如隔断相连处是否进行加固, 然后将自攻螺丝打入。螺丝头应突出 4 至 8 mm 以悬挂挂工具。 <table border="1"> <thead> <tr> <th>A x B 尺寸</th> <th>导向孔直径</th> <th>A x B 尺寸</th> <th>导向孔直径</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>4x16</td><td rowspan="6">3.2</td><td>5x20</td><td rowspan="6">4.2</td></tr> <tr><td>4x20</td></tr> <tr><td>4x25</td></tr> <tr><td>4x30</td></tr> <tr><td>4x35</td></tr> <tr><td>4x40</td></tr> <tr><td>4x45</td></tr> </tbody> </table>	名称	墙壁厚度	导向孔直径	4-XS	1.6-5	8.0	4-S	6-12	4-SL	12-18	4-L	18-22	4-XL	32-38	10.0	6-XS	1.6-5	6-S	9-16	6-MS	1.6-9.5	12.0	6-L	14-32	8-S	9-16	8-L	14-32	8-XL	35-45	名称	墙壁厚度	导向孔直径	安装螺丝直径	TA	3-5	8	3.5-6	TB or TH	9-12	TC	16-18	名称	总长度	导向孔直径	安装螺丝直径	U-5	25	5	2.6-4	U-6	30	6	3.5-5	U-8	40	8	4.5-6	U-10	50	10	6-8	U-12	60	12	8-10	A x B 尺寸	导向孔直径	A x B 尺寸	导向孔直径	4x16	3.2	5x20	4.2	4x20	4x25	4x30	4x35	4x40	4x45	
名称	墙壁厚度	导向孔直径																																																																																
4-XS	1.6-5	8.0																																																																																
4-S	6-12																																																																																	
4-SL	12-18																																																																																	
4-L	18-22																																																																																	
4-XL	32-38	10.0																																																																																
6-XS	1.6-5																																																																																	
6-S	9-16																																																																																	
6-MS	1.6-9.5	12.0																																																																																
6-L	14-32																																																																																	
8-S	9-16																																																																																	
8-L	14-32																																																																																	
8-XL	35-45																																																																																	
名称	墙壁厚度	导向孔直径	安装螺丝直径																																																																															
TA	3-5	8	3.5-6																																																																															
TB or TH	9-12																																																																																	
TC	16-18																																																																																	
名称	总长度	导向孔直径	安装螺丝直径																																																																															
U-5	25	5	2.6-4																																																																															
U-6	30	6	3.5-5																																																																															
U-8	40	8	4.5-6																																																																															
U-10	50	10	6-8																																																																															
U-12	60	12	8-10																																																																															
A x B 尺寸	导向孔直径	A x B 尺寸	导向孔直径																																																																															
4x16	3.2	5x20	4.2																																																																															
4x20																																																																																		
4x25																																																																																		
4x30																																																																																		
4x35																																																																																		
4x40																																																																																		
4x45																																																																																		
混凝土墙 [砖块、磁砖 大理石 石头]	U形插头 由混凝土制成即可 <table border="1"> <thead> <tr> <th>名称</th> <th>总长度</th> <th>导向孔直径</th> <th>安装螺丝直径</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>U-5</td><td>25</td><td>5</td><td>2.6-4</td></tr> <tr><td>U-6</td><td>30</td><td>6</td><td>3.5-5</td></tr> <tr><td>U-8</td><td>40</td><td>8</td><td>4.5-6</td></tr> <tr><td>U-10</td><td>50</td><td>10</td><td>6-8</td></tr> <tr><td>U-12</td><td>60</td><td>12</td><td>8-10</td></tr> </tbody> </table> ■ 如何安装 (1) 用钻头在墙上钻一个导向孔。 (2) 以螺丝钉将 U 形插头插入。 (3) 完结时以螺丝刀拧紧。 十字头自攻螺丝 (平头) 在钻孔前请检查墙壁内部, 例如隔断相连处是否进行加固, 然后将自攻螺丝打入。螺丝头应突出 4 至 8 mm 以悬挂挂工具。 <table border="1"> <thead> <tr> <th>A x B 尺寸</th> <th>导向孔直径</th> <th>A x B 尺寸</th> <th>导向孔直径</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>4x16</td><td rowspan="6">3.2</td><td>5x20</td><td rowspan="6">4.2</td></tr> <tr><td>4x20</td></tr> <tr><td>4x25</td></tr> <tr><td>4x30</td></tr> <tr><td>4x35</td></tr> <tr><td>4x40</td></tr> <tr><td>4x45</td></tr> </tbody> </table>	名称	总长度	导向孔直径	安装螺丝直径	U-5	25	5	2.6-4	U-6	30	6	3.5-5	U-8	40	8	4.5-6	U-10	50	10	6-8	U-12	60	12	8-10	A x B 尺寸	导向孔直径	A x B 尺寸	导向孔直径	4x16	3.2	5x20	4.2	4x20	4x25	4x30	4x35	4x40	4x45																																											
名称	总长度	导向孔直径	安装螺丝直径																																																																															
U-5	25	5	2.6-4																																																																															
U-6	30	6	3.5-5																																																																															
U-8	40	8	4.5-6																																																																															
U-10	50	10	6-8																																																																															
U-12	60	12	8-10																																																																															
A x B 尺寸	导向孔直径	A x B 尺寸	导向孔直径																																																																															
4x16	3.2	5x20	4.2																																																																															
4x20																																																																																		
4x25																																																																																		
4x30																																																																																		
4x35																																																																																		
4x40																																																																																		
4x45																																																																																		
钢结构墙体 或屏风等	十字头自攻螺丝 (平头) 在钻孔前请检查墙壁内部, 例如隔断相连处是否进行加固, 然后将自攻螺丝打入。螺丝头应突出 4 至 8 mm 以悬挂挂工具。 <table border="1"> <thead> <tr> <th>A x B 尺寸</th> <th>导向孔直径</th> <th>A x B 尺寸</th> <th>导向孔直径</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>4x16</td><td rowspan="6">3.2</td><td>5x20</td><td rowspan="6">4.2</td></tr> <tr><td>4x20</td></tr> <tr><td>4x25</td></tr> <tr><td>4x30</td></tr> <tr><td>4x35</td></tr> <tr><td>4x40</td></tr> <tr><td>4x45</td></tr> </tbody> </table>	A x B 尺寸	导向孔直径	A x B 尺寸	导向孔直径	4x16	3.2	5x20	4.2	4x20	4x25	4x30	4x35	4x40	4x45																																																																			
A x B 尺寸	导向孔直径	A x B 尺寸	导向孔直径																																																																															
4x16	3.2	5x20	4.2																																																																															
4x20																																																																																		
4x25																																																																																		
4x30																																																																																		
4x35																																																																																		
4x40																																																																																		
4x45																																																																																		

PLUS Corporation